



Date: February 3, 2005

File number: AP-AV-04-0040

**MODIFICATION ACCEPTANCE LETTER (MAL)  
FOR  
Approved Measuring Devices**

**Type of Device**

Register

**Purpose**

The purpose of this letter is to convey details of modifications to liquid measuring devices which have previously received approval of type recognition from Measurement Canada. These modifications have been evaluated by the Approval Services Laboratory in accordance with national requirements and shall be considered to be included within the scope of the originally issued Notices of Approval specified in this document and any subsequent revisions to these Notices of Approval.

**Scope**

The modifications described in this letter affect devices identified in the following Notice(s) of Approval:

**Approval Number**

AV-2382

**Applicant**

Actaris US Liquid Measurement, Inc.  
1310 Emerald Road  
Greenwood, South Carolina, 29646  
USA

**Description of Modifications**

- To add software version EA.02.02.E for the E4000 model approved under AV-2382.

Original signed by:

John Makin  
Technical Coordinator – Liquid Measurement



Date: 3 février, 2005

Dossier: AP-AV-04-0040

**LETTRE D'ACCEPTATION DE MODIFICATION (LAM)**  
**pour**  
**Compteurs et appareils approuvés**

**Type d'appareil**

Enregistreur

**Objet**

La présente lettre vise à expliquer les détails des modifications apportées aux compteurs dont le type a déjà été approuvé par Mesures Canada. Ces modifications ont été évaluées par le Laboratoire des services d'approbation en conformité aux exigences nationales et doivent être considérées comme faisant partie de la portée des avis d'approbation d'origine énumérés dans le présent document et de toutes leurs révisions subséquentes.

**Portée**

Les modifications décrites dans la présente lettre s'appliquent aux appareils visés par l'avis d'approbation suivant:

**Numéro d'approbation**

AV-2382

**Requérant**

Actaris US Liquid Measurement, Inc.  
1310 Emerald Road  
Greenwood, South Carolina, 29646  
USA

**Description des modifications**

- Pour ajouter de version de logiciel EA.02.02.E pour le modèle E4000 approuvé par l'AV-2382.

Copie authentique signée par :

John Makin  
Coordonnateur technique – Mesure des liquides